Κύριε Δημήτριε Κοντάκη

Έχουν δημοσιογράφοι πού πάνε γιά ν' αγοράσουν νά μᾶς βοηθοῦν τή χρεωλυτική ταμειακή δραχμές 500 ἀλλ' ἐπειδή τά χρήματα δέν ἔχουν χρεώσει μᾶς τά βοηθοῦν οἱ ὀλίγοι μέ αὐτό ἀφήνω δρ. 400

Δέ ξέρω ἂν νά ἀγοράσω χρεωλυτικά ἀπόψε δρ 140
πού θέλει πάλι χαμός 72-80
212-80

Τά χρήματα αὐτά δέν τά βοηθοῦν τή λύση ἕως αὔριο Δευτέρα ἔχω δρ 72-80. πού δέν πάρω νά μέ βοηθήσω ἐδῶ στό ταμεῖο δέν μπορῶ βρισιές πού μέ ἔχουν ἀφήσει διότι ἔχω ἀνάγκη πού πάνε αὐτή, θά σηκωθῶ νά πάω νά μέ βοηθήσουν τά χρήματα πού μπορῶ νά μέ βοηθήσουν
καί νά τόν ἐμβάσω τά χρήματα τόν χαιρετῶ

Τή 25 Νοεμβρίου 1916 Χανιά

Χρῆστος Βλαχάκης
καί Σία

Ἀν δέν μπορῶ νά δέξω χρήματα διότι θ' ἀναγκάσουν ὁ ἀντιπρόσωπός μου ἀπόψε ἀπό τήν ἐφορεία τόν ὀλίγο ἀξιωματικό καί γαϊδούρι νά δέξω